



# Neuerscheinungen 2020

Diese unerschöpfliche Liste wird vom Büro für Buch- und Verlagswesen des Institut français Deutschland erstellt. Sie wird regelmäßig aktualisiert und erweitert.

Wir bemühen uns diese Liste so akkurat wie möglich zu gestalten. Sollten Sie dennoch Fehler oder Ungenauigkeiten entdecken, wären wir Ihnen für eine kurze Rückmeldung sehr dankbar. Uns fehlen z.B. einige Namen von ÜbersetzerInnen, die wir sehr gern hinzufügen würden.

Wir freuen uns auch über Ihre Hinweise bezüglich weiterer Neuerscheinungen.

In Anbetracht der wunderbaren aber auch manchmal verwirrenden Vielfalt des Angebots wollten wir die Aufmerksamkeit auf die neuen Akteure der Branche lenken wollen und haben dafür zwei neue Labels geschaffen: **NEUE STIMME** und **GOLDSCHMIDT**

## **NEUE STIMME**

Mit diesem Label kennzeichnen wir die Autoren, die zum ersten Mal ins Deutsche übersetzt werden.

## **GOLDSCHMIDT**

Mit diesem Label kennzeichnen wir die Übersetzer, die mit diesem Buch oder mit einem früheren Projekt, Stipendiaten des Georges-Arthur-Goldschmidt-Programms gewesen sind.

Mehr Informationen über dieses Programm erhalten Sie [unter diesem Link](#).

BELLETRISTIK  
THEATER  
ESSAYS, SACHBÜCHER  
KOCHBÜCHER  
COMICS  
KINDER- und JUGENDBÜCHER

## BELLETRISTIK

### **Kaouther ADIMI**

*Dezemberkids*

Übersetzung von Regina Keil-Sagawe

Lenos Verlag

30.09.2020

978-3-03925-000-4 | 19,90 €

(*Les Petits de Décembre*, Seuil)

### **Santiago H. AMIGORENA NEUE STIMME**

*Kein Ort ist fern genug*

Übersetzung von Nicola Denis

Aufbau

21.07.2020

978-3-351-03831-1 | 20 €

(*Le Ghetto intérieur*, P.O.L)

### **Antonin ARTAUD**

*Heliogabal*

Übersetzung von Brigitte Weidmann

Matthes & Seitz Berlin

06.2020

978-3-95757-811-2 | 10 €

(*Héliogabale*, Gallimard)

### **Antonin ARTAUD**

*Radio Works. 1946-1948*

Übersetzung von Clayton Eshleman

Diaphanes

09.2020

978-3-0358-0250-4 | 15 €

### **Isabelle AUTISSIER**

*Klara vergessen*

Übersetzung von Kirsten Gleinig

Mare Verlag

04.02.2020

978-3-86648-627-0 | 24 €

(*Oublier Klara*, Stock)

### **Nathalie AZOULAI**

*Die Zuschauer*

Übersetzung von Paul Sourzac  
Secession  
28.02.2020  
978-3-966390-20-0 | 22 €  
(*Les Spectateurs*, P.O.L)

**Jules BARBEY D'AUREVILLY**

*Ein verheirateter Priester*  
Übersetzung von Hermann Hofer  
Matthes & Seitz Berlin  
05.2020  
978-3-95757-853-2 | 32 €  
(*Un prêtre marié*, Gallimard)

**Emmanuelle BAYAMACK-TAM**

*Arkadien*  
Übersetzung von Patricia Klobusiczky  
Secession  
28.02.2020  
978-3-906910-80-2 | 28 €  
(*Arcadie*, P.O.L)

**Ines BAYARD NEUE STIMME**

*Scham*  
Übersetzung von Theresa Benkert  
Zsolnay  
17.02.2020  
978-3-552-05976-4 | 22 €  
(*Le Malheur du bas*, Albin Michel)

**Emma BECKER NEUE STIMME**

*La maison*  
Übersetzung von Claudia Steinitz  
Rowohlt  
15.09.2020  
978-3498006907 | € 22  
(*La maison*, Flammarion)

**Sophie BIENVENU NEUE STIMME**

*Sam ist weg*  
Übersetzung von Frank Weigand und Sonja Fink  
Ullstein  
31.08.2020  
978-3-546-10017-5 | € 20  
(*Chercher Sam*, Le cheval d'août)

**Mahi BINEBINE**

*Rue du Pardon*

Übersetzung von Christiane Kayser

Lenos Verlag

30.09.2020

978-3-03925-006-6 | 18 €

(*Rue du pardon*, Stock)

**Laurent BINET**

*Eroberung*

Übersetzung von Kristian Wachinger

Rowohlt

17.11.2020

978-3-498-00186-5 | €24

(*Civilization*, ??)

**Marie-Claire BLAIS**

*Drei Nächte, drei Tage*

Übersetzung von Nicola Denis

Suhrkamp

09.09.2020

978-3-518-22516-5 | 22 €

(*Soifs*, Editions du Boréal / Editions du Seuil)

**Xavier-Marie BONNOT**

*Der erste Mensch*

Übersetzung von Gerhard Meier

Unionsverlag

17.02.2020

978-3293005556 | €19

(*Premier homme*, Actes sud)

Die Calanques vor Marseille, tiefe Küsteneinschnitte, türkis glitzerndes Wasser, schroffe Felsen und versteckte Buchten. Doch etliche Meter unter der Wasseroberfläche liegt noch eine ganz andere Welt: jahrtausendealte Unterwasserhöhlen, an deren Wänden prähistorische Felszeichnungen prangen.

Der Archäologe und erfahrene Taucher Rémy Fortin erforscht die Höhlenmalereien, als er panikartig auftaucht und dabei schwerste Verletzungen erleidet. Seine letzten Fotos zeigen gigantische Stalagmiten, eine rätselhafte Hirschkopfstatue und den Schatten einer riesigen Gestalt. Hauptkommissar Michel de Palma, der »Baron« von Marseille, begibt sich auf eine prähistorische Spurensuche und stößt auf ungeklärte Morde, die einem uralten Ritual folgen.

**Michel BUSSI**

*Tage des Zorns*

Übersetzung von Eliane Hagedorn und Barbara Reitz

Rütten & Loening

07.04.2020

978-3-352-00932-7 | 16,99 €

(*On la trouvait plutôt jolie*, Presses de la Cité)

**Michel BUSSI**

*Nächte des Schweigens*

Übersetzung von Ina Böhme

atb

15.06.2020

978-3-7466-3696-2 | 12,99 €

(*Mourir sur Seine*, Editions des Falaises)

**Roland BUTI**

*Das Leben ist ein wilder Garten*

Übersetzung von Marlies Ruß

Zsolnay

17.08.2020

978-3-552-05999-3 | €20

**Belinda CANNONE NEUE STIMME**

*Vom Rauschen und Rumoren der Welt*

Übersetzung von Claudia Steinitz und Tobias Scheffel

Edition Converso

25.02.2020

978-3-9819763-4-2 | 22 €

(*Entre les bruits*, Editions de l'Olivier)

**Emmanuel CARRÈRE**

*Julies Leben*

Übersetzung von Darcy Padilla

Matthes & Seitz Berlin

05.2020

978-3957578853 | 9,86 €

(*Family Love*, La Martinière)

**Lucie CASTEL**

*Die Magie von Schokolade*

Übersetzung von Vera Blum

Thiele Verlag

31.08.2020

978-3-85179-454-0 | 15 €

(*La Guerre des papilles*, Harlequin)

**Jean-Marc CECI NEUE STIMME**

*Herr Origami*

Übersetzung von Claudia Kalscheuer

Atlantik

04.03.2020

978-3-455-00857-9 | 16 €  
(*Monsieur Origami*, Gallimard)

**Sorj CHALANDON**

*Wilde Freude*

Übersetzung von Brigitte Große

Dtv

21.08.2020

978-3423282376 | € 22

(*Une joie féroce*, Grasset)

Als die Pariser Buchhändlerin Jeanne die Diagnose Brustkrebs bekommt, verlässt sie ihr Mann, weil er das Leid seiner Frau nicht erträgt. Den Rat ihrer Ärzte, sich Unterstützung zu suchen, setzt sie auf überraschende Weise um: Ihre engsten Verbündeten im Kampf gegen den Krebs werden Brigitte, Assia und Mélody, allesamt Frauen, denen das Schicksal nicht wohlgesinnt war. Und so zögert Jeanne nicht lang, als ihre Mithilfe gefragt ist bei einem gewagten Coup: Geplant ist ein Überfall auf den größten Juwelier der Stadt, im Herzen von Paris.

**Laetitia COLOMBANI**

*Das Haus der Frauen*

Übersetzung von Claudia Marquardt

S. Fischer

26.02.2020

978-3-10-390003-3 | 20 €

(*Les Victorieuses*, Grasset)

**Bérengère CURNUT NEUE STIMME**

*Das Lied der Arktis*

Übersetzung von Stefanie Jacobs

Ullstein

02.11.2020

978-3550200977 | € 22,99

(*De pierre et d'os*, Le tripode)

**Julia DECK**

*Privateigentum*

Übersetzung von Antje Peter

Wagenbach

20.08.2020

978-3-8031-1356-6 | € 18

(*Propriété privée*, éditions de Minuit)

Um es gleich vorwegzunehmen: Das Schicksal des roten Katers ist schrecklich. Aber das der übrigen Figuren in dieser bitterbösen Geschichte nicht minder. Charles und Eva Caradec sind in die Vorstadt gezogen, um etwas Platz zu haben und im Grünen zu leben. Das Heizsystem wird aus erneuerbarer Energie gespeist, das Abwasser ebenso wie der Kompost recycelt.

Und hinter den frisch verputzten Fassaden belauern sich die Nachbarn bald gegenseitig. Sie überwachen und strafen einander, es entstehen Intrigen und Affären. Die gemeinsamen Grillabende können nicht darüber hinwegtäuschen, dass das Versprechen dauerhaften Glücks nicht im Neubaugebiet liegt, und als eine Nachbarin spurlos verschwindet, scheint die Katastrophe unabwendbar. Julia Deck komponiert genüsslich und grausam eine Handlung aus falschen Fährten und fragwürdigen Indizien, um den Leser gleichzeitig auf die Spur als auch in die Irre zu führen. Ein bitterböse-ironischer Nachbarschaftsroman über moderne Mythen.

### **Philippe DJIAN**

*Morgengrauen*

Übersetzung von Norma Cassau

Diogenes

27.05.2020

978-3-257-07122-1 | 24 €

(*A l'aube*, Gallimard)

### **Jean-Paul DUBOIS**

*Jeder bewohnt die Welt auf seine Weise*

Übersetzung von Nathalie Mälzer und Uta Rüenauber

Dtv

24.07.2020

978-3423282406 | € 22

(*Tous les hommes n'habitent pas le monde de la même façon*, L'Olivier)

### **André DU BOUCHET**

*Vakante Glut / Dans la chaleur vacante*

Übersetzung von Paul Celan

(réédition poche)

Suhrkamp

25.04.2020

978-3-518-24249-0 | € 14

### **Jacky DURAND**

*Die Rezepte meines Vaters*

Übersetzung von Ina Kronenberger

Rowohlt

978-3463000084 | € 20

Monsieur Henri ist ein unvergleichlicher Koch, einer von denen, der die Geschmacksnerven seiner Gäste mit ganz wenigen Mitteln erfreuen kann. Er leitet "Le Relais Fleuri", ein unpräzises Bistro im Osten Frankreichs, das den Gästen noch alles geben kann, was sie sich wünschen - zumindest auf dem Teller. Aber eins steht für Henri fest: "Le Relais" wird schließen, wenn er mal nicht mehr sein wird. Unter keinen Umständen soll sein Sohn Julien es übernehmen.

Als Henri unheilbar erkrankt, verbringt Julien viele Stunden am Sterbebett seines Vaters. Er hält seine Hand und versucht, sein kulinarische Erbe in Erinnerung zu rufen. Bald hat Julien

einen einzigen Wunsch: das Rezeptbuch zu finden, in das sein Vater seine Küchentricks notiert hat. Doch während er sucht, stößt er auf ein anderes Geheimnis, eines aus seiner Familie.

**Françoise DE GRAFIGNY**

*Briefe einer Peruanerin*

Übersetzung von Renate Kroll

Secession

07.03.2020

978-3-966390-22-4 | 20 €

(*Lettres d'une péruvienne*, Classiques Garnier)

**Maylis DE KERANGAL**

*Porträt eines jungen Kochs*

Übersetzung von Andrea Spingler

Suhrkamp

15.06.2020

978-3-518-47077-0 | 12 €

(*Un chemin de tables*, Editions du Seuil)

**Patrick DEVILLE**

*Amazonia*

Übersetzung von Holger Fock und Sabine Müller

Bilger Verlag

Automne 2020

?

(*Amazonia*, Editions du Seuil)

**Delphine DE VIGAN**

*Dankbarkeiten*

Übersetzung von Doris Heinemann

Dumont

10.03.2020

978-3-8321-8112-3 | 20 €

(*Les Gratitudes*, JC Lattès)

**Adeline DIEUDONNÉ NEUE STIMME**

*Das wirkliche Leben*

Übersetzung von Sina de Malafosse

DTV

24.04.2020

978-3-423-28213-0 | 18 €

(*La Vraie Vie*, Editions de l'Iconoclaste)

**André DU BOUCHET**

*Vakante Glut. Dans la chaleur vacante. Gedichte. Französisch und Deutsch*

Übersetzung von Paul Celan



Suhrkamp  
04.2020  
978-3518242490 | 13,80 €  
(*Dans la chaleur vacante*, Mercure de France)

**Réjean DUCHARME**

*Von Verschlungenen verschlungen*  
Übersetzung von Till Bardoux  
Matthes & Seitz Berlin  
31.07.2020  
978-3-7518-0102-7 | 15 €  
(*L'Avalée des avalés*, Gallimard)

**Annie ERNAUX**

*Die Scham*  
Übersetzung von Sonja Finck  
Suhrkamp  
12.08.2020  
978-3-518-22517-2 | 18 €  
(*La Honte*, Gallimard)

**Annie ERNAUX**

*Der Platz*  
Übersetzung von Sonja Finck  
Suhrkamp  
09.12.2020  
978-3-518-47108-1 | 10 €  
(*La Place*, Gallimard)

**Elisabeth FILHOL**

*Doggerland*  
Übersetzung von Cornelia Wend  
Nautilus  
05.10.2020  
978-3960542322 | € 22  
(*Doggerland*, P.O.L)

**Lorraine FOUCHET**

*Die 48 Briefkästen meines Vaters*  
Übersetzung von Katrin Segerer  
Atlantik  
04.06.2020  
978-3-455-00898-2 | 12 €  
(*Poste restante à Locmaria*, Héloïse d'Ormesson)

**Karoline GEORGES NEUE STIMME**

Total Beton

Übersetzung von Frank Heibert

Secession

03.09.2020

978-3906910925 | € 22

In einem Hochhaus lebt ein Kind mit seinen Eltern – auf engstem Raum in der 5969. Etage. Wir wissen nicht, ob es ein Junge oder Mädchen ist, nicht, wie alt es ist, nicht, in welcher Zeit die Geschichte spielt, die das Kind in direktem, fast unbeteiligtem Ton erzählt. Es ist die Geschichte aller Menschen, die in dieser Zukunft leben. Nur dass dieses Kind neugieriger als alle anderen ist und ergründen will, was sich hinter dem oder eigentlich in diesem Beton verbirgt. Langsam dringen wir mit dem Kind in das GEBÄUDE ein, in seine Poren, seine Nervenbahnen, seine Adern.

Schemenhaft verstehen wir allmählich, wie sein Organismus lebt und welcher unerhörte Stoffwechsel ihn befeuert. Da gibt es ein Außen, wo Ausgestoßene leben, die alles geben, um wieder hineinzukommen. Wie sie sich dabei gegenseitig massakrieren, wird als disziplinierende Dauersendung auf einen großen Bildschirm in jede Wohnung übertragen. Wer sich dort nicht fügt, wird abgeholt und ausgestoßen. In wessen Auftrag? Man weiß es nicht, nicht einmal, ob es diese unsichtbare Macht überhaupt gibt.

Karoline Georges verbindet Science-Fiction, Naturwissenschaften und Existenzphilosophie zu einer verstörenden Dystopie, in der ein befremdliches Lebensgefühl spürbar wird und sich beim Lesen Maßstäbe verschieben. Das immer Ungeheuerlichere des zunehmend Entdeckten verliert sein Geheimnis nicht, es gewinnt eine eigene Wahrheit, und gerade dieses Paradox wirft uns zurück auf existenzielle Fragen. So konsequent hat uns noch kein Roman beunruhigt. Totalbeton kommt einer Erneuerung des Genres gleich.

### **Christian GUAY-POLQUIN NEUE STIMME**

*Das Gewicht von Schnee*

Übersetzung von Andreas Jandl und Sonja Finck

Hoffmann & Campe

07.10.2020

978-3-455-00932-3 | 24 €

*(Le Poids de la neige, La Peuplade / Editions de l'Observatoire)*

### **Olivier GUEZ**

*Koskas und die Wirren der Liebe*

Übersetzung von Nicola Denis

Aufbau Verlag

18.02.2020

978-3-351-03480-1 | 22 €

*(Les Révolutions de Jacques Kozkas, Belfond)*

### **Vincent HAUUY NEUE STIMME**

Der Dämon von Vermont

Übersetzung von Monika Köpfer

Klett-Cotta

19.09.2020

978-3-608-50473-6 | € 17

(*Le tricycle rouge*, Hugo et compagnie)

Ex-Profiler Noah Wallace wird zu einem brutalen Mordfall ins weit entfernte Québec beordert. Ist tatsächlich »der Dämon von Vermont« zurück, der totgeglaubte Serienkiller? Eine nervenzerreißende Spurensuche beginnt – und deckt ein gewaltiges Verbrechen auf, dessen Verbindungen weiter reichen, als alle Beteiligten jemals geahnt hätten.

Noah Wallace ist nur noch ein Schatten seiner selbst. Seit seine Frau von dem sogenannten »Dämon von Vermont« entführt wurde und bei der anschließenden Verfolgungsjagd gemeinsam mit dem Serienkiller ums Leben kam, hat sich der geniale Profiler von der Welt zurückgezogen und leidet seither unter Amnesie. Doch da zwingt ihn ein Anruf seines alten Partners zurück in den Dienst: In Québec wurde neben einer brutal ermordeten Leiche eine Postkarte gefunden. Adressiert an Noah. Alles deutet darauf hin, dass der »Dämon von Vermont« zurück ist. Kann das wirklich sein? Noah reist nach Québec, um die kanadischen Kollegen in dem Fall zu unterstützen. Aber schon bald gerät er selbst in den Fokus der Ermittlungen. Seine Vergangenheit scheint in einem dunklen Zusammenhang mit dem Mord zu stehen. In der Zwischenzeit sterben weitere Menschen. Was kann Noah tun, um sich endlich wieder zu erinnern?

#### **Joseph INCARDONA**

*One-Way-Ticket ins Paradies*

Übersetzung von Lydia Dimitrow

Lenos Verlag

09.03.2020

978-3-03925-002-8 | 22 €

(*Aller simple pour Nomad Island*, Editions du Seuil)

#### **Philippe JACCOTTET**

*Die wenigen Geräusche. Späte Prosa und Gedichte*

Übersetzung von Elisabeth Edl und Wolfgang Matz

Carl Hanser Verlag

17.02.2020

978-3-446-26564-6 | 23 €

(*Ce peu de bruit*, Gallimard)

#### **Hélène JOUSSE NEUE STIMME**

*Die Hände des Louis Braille*

Übersetzung von Christine Cavalli

Faber & Faber

08.2020

978-3-86730-138-1 | 24 €

(*Les Mains de Louis Braille*, JC Lattès)

#### **Victor JESTIN NEUE STIMME**

*Hitze*

Übersetzung von Sina de Malafosse

Kein & Aber

12.05.2020  
978-3-0369-5828-6 | 20 €  
(*La Chaleur*, Flammarion)

**Dany LAFERRIÈRE**

*Ich bin ein japanischer Schriftsteller*  
Übersetzung von Beate Thill  
Das Wunderhorn  
07.2020  
978-3-88423-628-4 | 24 €  
(*Je suis un écrivain japonais*, Grasset)

**Marie-Hélène LAFON**

*Die Annonce*  
Übersetzung von Andrea Spingler  
Rotpunktverlag  
13.07.2020  
978-3-85869-888-9 | 22 €  
(*L'Annonce*, Buchet-Chastel)

**Alain LANCE**

*Rückkehr des Echos. Ausgewählte Gedichte*  
Übersetzung von Volker Braun  
Faber & Faber  
03.2020  
978-3-86730-171-8 | 20 €

**Antoine LAURAIN**

*Glücklicher als gedacht*  
Übersetzung von Claudia Steinitz  
Atlantik  
04.04.2020  
978-3-455-65047-1 | 16 €  
(*Carrefour des nostalgies*, Le Passage)

**Jean-Marie Gustave LE CLÉZIO**

*Alma*  
Übersetzung von Uli Wittmann  
Kiepenheuer und Witsch Verlag  
05.03.2020  
978-3-462-05226-8 | 25 €  
(*Alma*, Gallimard)

**François LELORD**

*Es war einmal ein blauer Planet*  
Übersetzung von Ralf Pannowitsch  
Penguin

10.08.2020  
978-3328601067 | € 20

**Pierre LEMAÎTRE**

*Spiegel unseres Schmerzes*

Übersetzung von Tobias Scheffel

Klett-Cotta

24.10.2020

978-3-608-98361-6 | € 24

(*Miroir de nos peines*, Albin Michel)

Das große Finale der Romantrilogie von Goncourt- Preisträger Pierre Lemaitre

Im April 1940 glaubt in Frankreich niemand mehr an den Krieg, weder die Soldaten in ihren Bunkern noch die Pariser in ihren Cafés, und erst recht nicht Lehrerin Louise Belmont. Fast wird es gemütlich – bis die deutsche Wehrmacht durch die Ardennen vorrückt und Louises Leben völlig aus den Fugen gerät. Pierre Lemaitre erweckt mit Louise Belmont eine außergewöhnliche Heldin zum Leben und erschafft ein unvergleichliches Panorama jener Zeit.

In Frankreich scheint die Zeit stillzustehen. Schon im September 1939 haben Frankreich und Großbritannien dem Deutschen Reich den Krieg erklärt, doch seitdem: nichts. Während sich an der Maginotlinie die feindlichen Truppen gegenseitig belauern, geht für die Bewohner von Paris der Alltag weiter. Man sitzt im Café, plaudert und spekuliert über die Zukunft. So auch bei Monsieur Jules, dem Restaurant in Montmartre, in dem die Lehrerin Louise an den Wochenenden kellnert. Doch dann überschlagen sich die Ereignisse: Louise wird mit einer unliebsamen Enthüllung konfrontiert, die ihr Leben auf den Kopf stellt, während der junge Soldat Gabriel mit den Konsequenzen einer überraschenden Beförderung zu kämpfen hat. Überrumpelt wird auch der Rest Frankreichs – und zwar von der deutschen Wehrmacht, die die Maginotlinie durchbrochen hat und Kurs auf Paris nimmt. Dann bricht Chaos aus, und nichts ist mehr so, wie es einmal war...

**Jérôme LEROY**

*Der Schutzengel*

Übersetzung von Cornelia Wend

Nautilus

02.03.2020

978-3-96054-224-7 | 20 €

(*L'Ange gardien*, Gallimard)

**Edouard LEVÉ**

*Selbstportrait*

Übersetzung von Claudia Hamm

Matthes & Seitz Berlin

31.07.2020

978-3-7518-0103-4 | 10 €

(*Autoportrait*, P.O.L)

**David LOPEZ NEUE STIMME**

*Aus der Deckung*

Übersetzung von Holger Fock und Sabine Müller

Hoffmann & Campe

04.06.2020

978-3-455-00824-1 | 24 €

(*Fief*, Editions du Seuil)

**Victoria MAS NEUE STIMME**

*Die Tanzenden*

Übersetzung von Julia Schoch

Piper

06.07.2020

978-3-492-07014-0 | 20 €

(*Le Bal des folles*, Albin Michel)

**Nicolas MATHIEU**

*Rose Royal*

Übersetzung von Lena Müller und André Hansen

Hanser Berlin

20.07.2020

978-3446267855 | 18 €

(*Rose Royal*, Editions in8)

**Ian MANOOK**

*Der Mongole. Kälter als der Tod*

Übersetzung von Alexandra Baisch

Blanvalet

13.01.2020

978-3-7645-0606-3 | 15 €

(*Les Temps sauvages*, Albin Michel)

**Catherine MAVRIKAKIS NEUE STIMME**

*Der Himmel über Bay City*

Übersetzung von Patricia Klobusiczky

Secession

03.09.2020

978-3906910888 | € 24

(*Le ciel de Bay City*, Heliotrope)

Bay City, 1960: Am Ende der Veronica Lane wird ein Wellblechhaus abgeliefert, eine Familie zieht ein. Zwei Schwestern, Denise und Babette, bringen nacheinander waschechte amerikanische Babys zur Welt. Das kriegsverheerte Europa haben sie hinter sich gelassen, denn damals scheint die Zukunft in Amerika zu liegen, diesem Kontinent, in dem alles neuer, bunter, fröhlicher ist.

Die Geschichte lässt sich aber nicht verdrängen. Amy, die Tochter von Denise, wird von den Toten heimgesucht und macht eines Tages im Keller des kleinen Wellblechhauses eine verstörende Entdeckung.

Ein so wuchtiger wie poetischer Roman, geprägt von Sehnsucht nach dem gelobten Land und vom verzweifelten Wunsch, mit der Vergangenheit abzuschließen. Eine sprachgewaltige, bildmächtige Anklage gegen den Himmel und dessen Gleichgültigkeit angesichts menschlichen Leids.

**Isabelle MAYAULT NEUE STIMME**

*Eine lange mexikanische Nacht*

Übersetzung von Jan Schönherr

Rowohlt

21.04.2020

978-3-498-00146-9 | 22 €

(*Une longue nuit mexicaine*, Gallimard)

**Carolin MEISTER, Jean-Luc NANCY**

*Begegnung — Rencontre*

?

Diaphanes

10.2020

978-3-0358-0352-5 | 25 €

?

**Prosper MÉRIMÉE**

*Tamango*

Übersetzung von Arthur Schurig und Adolf von Bystram

Steidl

07.2020

978-3-95829-781-4 | 18 €

(*Tamango*, ?)

**Marion MESSINA NEUE STIMME**

*Fehlstart*

Übersetzung von Claudia Steinitz

Hanser

27.01.2020

978-3-446-26375-8 | 18 €

(*Faux départ*, Le Dilettante)

**Amélie NOTHOMB**

*Die Passion*

Übersetzung von Brigitte Große

Diogenes

28.10.2020

978-3257071412 | € 20

(*Soif*, Albin Michel)

»Ich wusste schon immer, dass sie mich zum Tode verurteilen würden«, so beginnt Amélie Nothombs neues Buch. Hier spricht Jesus Christus in der Nacht vor seinem Tod. Mutterseelenallein in seiner Zelle, vertraut er uns seine geheimsten Gedanken an, seine Zweifel, seinen Groll. Leidenschaftlich fühlt sich Amélie Nothomb in die Leidensgeschichte Jesu ein. Hier wird Jesus tatsächlich Mensch.

### **Erik ORSENNA**

*Eine Geschichte der Welt in 9 Gitarren*

Übersetzung von Holger Fock und Sabine Müller

C.H. Beck

27.01.2020

978-3-406-7556-1 | 15 €

(*Histoire du monde en 9 guitares*, Fayard)

### **Odile D'OULTREMONT NEUE STIMME**

*Das Mädchen mit den meerblauen Augen*

Übersetzung von Marlene Frucht

List

02.02.2022

978-3-471-36019-4 | 20 €

(*Baïkonour*, Editions de l'Observatoire)

### **Georges PEREC**

*53 Tage*

Übersetzung von Eugen Helmlé

Diaphanes

10.2020

978-3-0358-0334-1 | 18 €

(*53 jours*, P.O.L)

### **Louis-Karl PICARD-SIOUI NEUE STIMME**

*Der große Asturz. Stories aus Kitchike*

Übersetzung von Sonja Fink und Frank Heibert

Secession

03.09.2020

978-3906910949 | € 20

Pierre Wabush ist verkatert. Nicht bloß vom Suff, den Pillen, der heißen Nacht, an die er sich nur vage erinnert. Ihn macht das Reservat fertig, sein Zuhause: »Kitchike hat es drauf, alles Schöne und Gute kaputt zu machen.« Keine Perspektive – was ebenso am Rassismus der Weißen liegt wie an der Korruption der eigenen Führungsriege. Das muss anders werden, und er muss den Hintern hochkriegen.

Dabei erscheint Kitchike zunächst wie eine ganz normale Kleinstadt. Jeder kennt jeden, man tratscht, man wurschtelt sich durch, man lebt. Wenn Lydia, die die örtliche Tankstelle schmeißt, sonntags nach dem Kirchgang das halbe Kaff beobachtet und spitzzünftig kommentiert, könnten wir überall auf der Welt sein. Sind wir aber nicht. In Kitchike kann es



passieren, dass die Göttin aus einer indigenen Legende einem Konzert lauscht und nachher mit dem Sänger flirtet ... Während der Reservatschef Polizei und Mafia gegen sich hat, so dass er nun vor dem »großen Absturz« steht. Panisch sucht er nach Verbündeten, doch ganz Kitchike hat die Schnauze voll.

Louis-Karl Picard-Siouï katapultiert uns mitten in die Lebenswirklichkeit eines heutigen Reservats in Québec. Ein Dutzend Stimmen fügen sich zu einem Panorama, einem Chor der Aufbegehrenden voller lebendiger Töne, mal poetisch, mal derb, immer direkt. Picard-Siouï steht für eine indigene Generation, die die Opferstarre abschüttelt und politische Wut in Kraft zum Handeln ummünzt.

### **Eric PLAMONDON NEUE STIMME**

*Taqawan*

Übersetzung von Anne Thomas

Lenos Verlag

30.09.2020

978-3-03-925-004-2 | 22 €

(*Taqawan*, Quidam éditeur / Le Quartanier)

### **Sylvain PRUDHOMME**

*Allerorten*

Übersetzung von Claudia Kalscheuer

Unionsverlag

14.09.2020

978-3293005617 | € 22

(*Par les routes*, Gallimard)

Sacha sehnt sich nach Einsamkeit. Müde vom lauten Paris, zieht er in eine Kleinstadt, irgendwo in der Provence. Fernab von allem, zwischen Platanen und menschenleeren Plätzen, möchte er sich dem Schreiben widmen. Doch dann trifft er auf einen alten Jugendfreund, den »Anhalter« - und der ist immer noch derselbe: Wie schon zu Jugendzeiten bricht er auf, ohne Vorwarnung, hängt sich ein Schild um den Hals – *Nach Auxerre* oder *Nach Landes* – und reist kreuz und quer durch Frankreich. Seine Frau Marie und sein Sohn Agustín bleiben allein zurück.

Aus Wochen des Wartens werden Monate. Sacha kümmert sich rührend um Agustín und knüpft ein immer engeres Band zu Marie. Eine zarte Geschichte über Sehnsüchte und die große Frage, was ein erfülltes Leben ausmacht.

### **Marie-Sabine ROGER**

*Wenn das Schicksal anklopft, mach auf*

Übersetzung von Claudia Kalscheuer

Atlantik

04.02.2020

978-3-455-00843-2 | 22 €

(*Les Bracassées*, Rouergue)

### **Gabrielle ROY**

*Gebrauchtes Glück*

Übersetzung von Anabelle Assaf und Sonja Finck

Aufbau

22.09.2020

978-3-351-03488-7 | 24 €

(*Bonheur d'occasion*, Pascal)

**Jocelyne SAUCIER**

*Was dir bleibt*

Übersetzung von Sonja Finck und Frank Weigand

Insel

28.09.2020

978-3-458-17878-1 | 22 €

(*A train perdu*, Editions XYZ)

**Eric-Emmanuel SCHMITT**

*Felix und die Quelle des Lebens*

Übersetzung von Michael von Killisch-Horn

C. Bertelsmann

02.03.2020

978-3-570-10402-6 | 20 €

(*Félix et la source de l'invisible*, Albin Michel)

**Ryoko SEKIGUCHI NEUE STIMME**

*Nagori. Die Sehnsucht nach der von uns gegangenen Jahreszeit*

Übersetzung von Karin Uttendörfer

Matthes & Seitz Berlin

02.09.2020

978-3-95757-956-0 | 18 €

(*Nagori*, P.O.L)

**Georges SIMENON**

*Maigret in Künstlerkreisen*

Übersetzung von Hansjürgen Wille, Barbara Klau und Julia Becker

Kampa Verlag

03.02.2020

978-3-311-13066-6 | € 16,90

(*Le Voleur de Maigret*, Presses de la Cité)

**Georges SIMENON**

*Maigret und das Verbrechen in Holland*

Übersetzung von Hansjürgen Wille, Barbara Klau und Julia Becker

Kampa Verlag

03.02.2020

978-3-311-13008-6 | € 16,90

(*Un crime en Hollande*, Presses de la Cité)

### **Georges SIMENON**

*Der Bananentourist*

Übersetzung von Barbara Heller

Hoffmann & Campe

04.03.2020

978-3-455-00522-6 | 21,90 €

(*Touriste de bananes*, Gallimard)

### **Georges SIMENON**

*Der Präsident*

Übersetzung von Renate Nickel

Hoffmann & Campe

04.03.2020

978-3-455-00838-8 | 21,90 €

(*Le Président*, Presses de la Cité)

### **Georges SIMENON**

*Am Maultierpass*

Übersetzung von Michael Mosblech

Hoffmann & Campe

06.05.2020

978-3-455-00520-2 | 24 €

(*Le Fond de la bouteille*, Presses de la Cité)

### **Georges SIMENON**

*Die bösen Schwestern von Concarneau*

Übersetzung von Ingrid Altrichter

Hoffmann & Campe

06.05.2020

978-3-455-00836-4 | 21,90 €

(*Les Demoiselles de Concarneau*, Gallimard)

### **Gaétan SOUCY**

*Die Angst des Reihers*

Übersetzung von Andreas Jandl

Friedenauer Presse

01.10.2020

978-3-7518-0605-3 | 14 €

(*L'Angoisse du héron*, Le Lézard amoureux)

### **Jean-Philippe TOUSSAINT**

*Der USB-Stick*

Übersetzung von Joachim Unseld

Frankfurter Verlagsanstalt

03.2020

978-3-627-00273-2 | 22 €

(*La Clé USB*, Editions de Minuit)

**Jean-Philippe TOUSSAINT**

*Das Badezimmer*

Übersetzung von Joachim Unseld

Frankfurter Verlagsanstalt

08.2020

978-3-627-00281-7 | 20 €

(*La Salle de bain*, Editions de Minuit)

**Larry TREMBLAY**

*Der feiste Christus*

Übersetzung von Michael von Killisch-Horn

Faber & Faber

08.2020

978-3-86730-146-6 | 20 €

(*Le Christ obèse*, Editions Alto)

**Karine TUIL**

*Menschliche Dinge*

Übersetzung von Maja Ueberle-Pfaff

Claassen

03.08.2020

978-3-546-10002-1 | 22 €

(*Les Choses humaines*, Gallimard)

**Aurélie VALOGNES**

*Madame Colette und das Talent zu leben*

Übersetzung von Anja Malich

Rowohlt

21.07.2020

978-3-499-27603-3 | 10 €

(*Minute, papillon*, Fayard)

**Nicolas VERDAN**

*Die Coachin*

Übersetzung von Hilde Fieguth

Lenos Verlag

29.01.2020

978-3-85787-498-7 | 21 €

(*La Coach*, BSN Press)

**Eric VUILLARD**

*Der Krieg der Armen*

Übersetzung von Nicola Denis

Matthes & Seitz Berlin

03.2020

978-3-95757-837-2 | 16 €

(*La Guerre des pauvres*, Actes Sud)

**Gabriella ZALAPÌ**

*Antonia. Tagebuch 1965-1966*

Übersetzung von Claudia Steinitz

Rotpunktverlag

27.03.2020

978-3-85869-862-9 | 20 €

(*Antonia. Journal 1965-1966*, Editions Zoe)

**Yvette Z'GRAGGEN**

*Kurz vor dem Regen*

Übersetzung von Yla M. von Dach

Lenos Verlag

29.02.2020

978-3-85787-500-7 | 24,80 €

(*Juste avant la pluie*, L'Aire)

**Yvette Z'GRAGGEN**

*Deutschlands Himmel*

Übersetzung von Regula Renschler

Lenos

15.02.2020

978-3-85787-812-1 | 14,50 €

(*Ciel d'Allemagne*, L'Aire)

## SACHBÜCHER / ESSAYS

**Laure ADLER**

*Charlotte Perriand. Ihr Leben als moderne und unabhängige Frau. Die Erfinderin der Le Corbusier Liege. Die Jahrhundertdesignerin*

Übersetzung von ?

Suhrkamp

23.03.2020

978-3-945543-78-8 | 44 €

(*Charlotte Perriand*, Gallimard)

**Marguerite ANDERSEN NEUE STIMME**

*Ich, eine schlechte Mutter: Bekenntnisse*

Übersetzung von Patricia Klobusiczky

Secession

03.09.2019

978-3906910901 | € 22

Eine Frau rechnet ab: mit sich selbst und ihrem Leben. Bei Kriegsende war Marguerite Andersen zwanzig Jahre alt, 1946 zog die gebürtige Magdeburgerin in die Welt hinaus. Als sie ihrem französischen Mann auf der Suche nach einem Leben voller Freiheit und Abenteuer

von Berlin nach Tunis folgt, erlebt sie, früh schon Mutter geworden, stattdessen die Enge einer traditionellen Hausfrauenexistenz.

Sie flieht, lässt ihre Kinder zeitweise zurück, geht in andere Länder, stillt ihren Bildungshunger und emanzipiert sich nicht zuletzt durch die Literatur. Marguerite Andersens langer Weg der Befreiung führt sie bis nach Kanada und von der deutschen zur französischen Sprache. Rückblickend fragt sich die Frau, die es zur Literaturprofessorin und erfolgreichen Schriftstellerin gebracht hat, ob der Preis für ihre Freiheit nicht zu hoch war, ob sie sich nicht auf Kosten ihrer Kinder selbst verwirklicht hat. Nein, sagen die längst erwachsenen Kinder, doch so leicht will die Mutter es weder ihnen noch sich selbst oder uns machen. Angeregt von Montaigne und Rousseau, von Marguerite Duras und Gabrielle Roy stellt sie schmerzliche und erkenntnisfördernde Fragen. In diesen Bekenntnissen spiegelt sich ein ganzes Jahrhundert voller Verwerfungen. Sie drehen sich aber auch um einen Konflikt, der bis heute vor allem Biografien von Frauen prägt: der zwischen einer liebenden Frau und Mutter und ihrer Sehnsucht nach Freiheit und Selbsterfüllung. Ich, eine schlechte Mutter ist ein beeindruckendes Dokument der Selbsterfahrung und Selbstreflektion.

### **Honoré DE BALZAC**

*Die Kunst, seine Schulden zu zahlen. Zum Gebrauch der ruinierten Leute*

Übersetzung von W. Fred

Faber & Faber

978-3-86730-175-6 | 24 €

01.04.2020

(*L'Art de payer ses dettes*, Hachette)

### **Georges BATAILLE**

*Die Erotik*

Übersetzung von Gerd Bergfleth

Matthes & Seitz

05.2020

978-3957579102 | 15,77 €

(*L'Erotisme*, Gallimard)

### **Léon BOURGEOIS**

*Solidarität. Von den Grundlagen dauerhaften Friedens*

Übersetzung von Effi Böhlke

Suhrkamp

20.01.2020

978-3-518-29893-0 | 17 €

(*Solidarité*, Armand Colin)

### **Mona CHOLLET NEUE STIMME**

*Hexen. Die unbesiegte Macht der Frauen*

Übersetzung von Birgit Althaler

Nautilus

02.03.2020

978-3-96054-230-8 | 18 €

(*Sorcières. La puissance invaincue des femmes*, La Découverte)

**Silvana CONDEMI, François SAVATIER NEUE STIMMEN**

*Der Neandertaler, unser Bruder. 300 000 Jahre Geschichte des Menschen*

Übersetzung von Anna Leube und Wolf Heinrich Leube

C.H. Beck

16.03.2020

978-3-406-75076-2 | 18 €

(*Néandertal, mon frère*, Flammarion)

**Kamel DAOUD**

*Meine Nacht im Picasso Museum. Über Erotik und Tabus in der Kunst, in der Religion und in der Wirklichkeit*

Übersetzung von Barbara Heber-Schärer

Kiepenheuer & Witsch

20.08.2020

978-3462053319 | € 20

(*Le peintre dévorant la femme*, Actes sud)

**Jacques DERRIDA**

*Der Meineid, vielleicht („jäh syntaktische Sprünge“)*

Übersetzung von Esther von der Osten

Passagen Verlag

04.2020

9783709204030 | 13,30 €

(*Le Parjure peut-être (« Brusques sautes de syntaxe »)*, Editions Galilée)

**Elsa DORLIN**

*Selbstverteidigung. Eine Philosophie der Gewalt*

Übersetzung von Andrea Hemminger

Suhrkamp

07.10.2020

978-3-518-58756-0 | 32 €

(*Se défendre. Une philosophie de la violence*, Editions La Découverte)

**Anne DUFOURMANTELLE**

*Verteidigung des Geheimnisses*

Übersetzung von ?

Diaphanes

21.10.2020

978-3035802184 | 16 €

(*Défense du secret*, Payot)

**Anne DUFOURMANTELLE**

*Blind date. Sex und Philosophie*

Übersetzung von Rike Felka

Brinkmann & Bose

2020

978-3-940048-37-0 | ? €

(*Blind date. Sexe et philosophie*, Calmann-Lévy)

### Alexandre DUMAS

*Kleines Wörterbuch der Kochkünste*

Übersetzung von Joachim Schultz

Matthes & Seitz Berlin

03.07.2020

978-3-95757-614-9 | 18 €

(*Le Grand Dictionnaire de cuisine*, Alphonse Lemerre Editeur)

### Jean-Henri FABRE

*Die Luft. Ein naturwissenschaftlicher Laienvortrag aus dem Jahr 1857*

Übersetzung von Anna Ritter und Henning Ritter

Friedenauer Presse / Matthes & Seitz Berlin

01.10.2020

978-3-93210-975-1 | 12 €

(*L'Air, nécessaire à la vie*, Editions Atelier du Gué)

### Michel FOUCAULT

*Die Strafgesellschaft. Vorlesungen am Collège de France 1972–1973*

Übersetzung von Andrea Hemminger

Suhrkamp

02.03.2021

978-3-518-29936-4 | 28 €

(*La Société punitive. Cours au Collège de France, 1972-1973*, EHESS / Gallimard / Seuil)

### Caroline FOUREST

*Generation Beleidigt. Von der Sprachpolizei zur Gedankenpolizei.*

Übersetzung von Alexander Carstiuc, Mark Feldon, Christoph Hesse

Edition Tiamat

01.11.2020

978-3-89320-266-9 | 28 €

(*Génération offensée*, Grasset)

### René GUÉNON

*Die Krise der modernen Welt*

Übersetzung von Ulrich Kunzmann

Matthes & Seitz Berlin

29.10.2020

978-3-95757-851-8 | 24 €

(*La Crise du monde moderne*, Bossard)

### Jean-Claude GOLVIN

*Metropolen der Antike*

Übersetzung von Geneviève Lüscher und Birgit Lamerz-Beckschäfer

WbG



04.08.2020  
978-3-8053-5184-3 | € 48  
(*L'Antiquité retrouvée*, Errance)

**Claude GUDIN**

*Kleine Naturgeschichte der Verführung*  
Übersetzung von Elisabeth Heyne  
Wagenbach  
03.2020  
978-3-8031-2821-8 | 14 €  
(*Une histoire naturelle de la séduction*, Editions du Seuil)

**Marie-France HIRIGOYEN NEUE STIMME**

*Die toxische Macht der Narzissten. Und wie wir uns dagegen wehren*  
Übersetzung von Thomas Schultz  
C.H. Beck  
14.05.2020  
978-3-406-75007-6 | 16,95 €  
(*Les Narcisse. Ils ont pris le pouvoir*, La Découverte)

**Delphine HORVILLEUR NEUE STIMME**

*Überlegungen zur Frage des Antisemitismus*  
Übersetzung von Nicolas Denis  
Hanser  
17.02.2020  
978-3-446-26596-7 | 18 €  
(*Réflexions sur la question antisémite*, Grasset)

**François JULLIEN**

*Ein zweites Leben*  
Übersetzung von Christian Leitner  
Passagen Verlag  
04.2020  
978-3709203828 | 18 €  
(*Une seconde vie*, Grasset)

**Achille MBEMBE**

*Politik der Feindschaft*  
Übersetzung von Michael Bischoff  
Suhrkamp  
11.11.2020  
978-3-518-29932-6 | 18 €  
(*Politiques de l'inimité*, Editions La Découverte)

**Léonora MIANO NEUE STIMME**

*Léonora Miano – Eine Grenze bewohnen – Erinnerung dekolonisieren*

Übersetzung von Lisa Wegener  
W\_orten&meer  
01.08.2020  
978-3-945644-18-8 | € 11  
(*Habiter la frontière, L'Arche*)

**Baptiste MORIZOT NEUE STIMME**

*Philosophie der Wildnis oder die Kunst vom Weg abzukommen*  
Übersetzung von Ulrich Bossier  
Reclam  
11.03.2020  
978-3150112199 | € 18

**Jean-Luc NANCY**

*Mein Gott!*  
Übersetzung von Dietrich Sagert  
Matthes & Seitz Berlin  
01.10.2020  
978-3-7518-0500-1 | 10 €  
(*Mon dieu !, ?*)

**Corine PELLUCHON**

*Wovon wir leben ? Eine Philosophie der Ernährung und der Umwelt*  
Übersetzung von Heinz Jatho  
WBG  
01.10.2020  
978-3534272419 | € 50

Unser politisches System fokussiert auf die Souveränität der Menschen und vernachlässigt dabei die drohende Umweltkatastrophe. Unter Rückgriff auf die Phänomenologien von Levinas, Derrida und Ricœur entwirft Corine Pelluchon eine Existenzphilosophie, die auch Tierwohl und Umweltschutz im Blick hat. Ihre Phänomenologie des "Lebens von" nimmt die Körperlichkeit des Subjekts ernst. Alles, von dem wir leben, ist nicht nur Ressource, sondern Nahrungsmittel; das Bewohnen der Erde ist ein Zusammenwohnen mit anderen Menschen und Spezies. In Anschluss an Heideggers Ontologie der Sorge ist die menschliche Abhängigkeit für Pelluchon kein Zeichen der Schwäche. Stattdessen ist die Tatsache, dass wir durch die Welt der Natur ernährt werden, ein Grund zur Freude. In politischer Konsequenz aus den philosophischen Gedanken schlägt das Buch einen neuen Gesellschaftsvertrag vor, der die Tierfrage und die Ökologie in das Herz der Republik einschreibt und der Demokratie ermöglicht, sich neu zu erfinden.

*Manifest für die Tiere*

Übersetzung von ?  
C.H. Beck  
16.10.2020  
978-3-406-75709-9 | € 12

Wie wir Menschen Tiere behandeln, betrifft im Kern die Frage nach unserer Menschlichkeit. Darauf insistiert die französische Philosophin Corine Pelluchon. Die Gewalt, die Menschen Tieren zufügen, ist nicht nur

grausam. Sie macht eine verheerende Funktionsstörung unserer Gesellschaft offensichtlich, die auf wirtschaftlicher Ausbeutung und der Zerstörung des Lebendigen beruht.

Tiere sind unsere Mitgeschöpfe. Wenn wir nicht aufhören, sie als Sache zu behandeln, zerstören wir nicht nur unsere materielle, sondern auch unsere seelische Lebensgrundlage. Doch wie können wir dieses grundsätzliche Umdenken herbeiführen und auch diejenigen an Bord holen, die keine Vegetarier sind oder in einem Wirtschaftszweig arbeiten, der auf der Ausbeutung von Tieren beruht? Pelluchon zieht Parallelen zum politischen Kampf für die Abschaffung der Sklaverei. Sie gibt uns Einsichten und konkrete Vorschläge an die Hand, um den Übergang zu einer gerechteren Gesellschaft anzugehen, die die Interessen von Mensch und Tier gleichermaßen berücksichtigt.

### **Michel SURYA**

*Der andere Blanchot*

Übersetzung von David Rupp und Joscha Sörös

Matthes & Seitz Berlin

03.07.2020

978-3-95757-801-3 | 18 €

(*L'Autre Blanchot. L'écriture de jour, l'écriture de nuit*, Gallimard)

### **Laurent de SUTTER**

*Nach dem Gesetz*

Übersetzung von Max Henninger

Matthes & Seitz Berlin

03.04.2020

978-3-95757-863-1 | 25 €

(*Après la loi*, PUF)

### **Thierry PAQUOT**

*Die Kunst des Mittagsschlafs*

Übersetzung von Sabine Druck und Melanie Heusel

Steidl

06.2020

978-3-95829-770-8 | 9,80 €

(*L'Art de la sieste*, Editions Zulma)

### **Thomas PIKETTY**

*Kapital und Ideologie*

Übersetzung von André Hansen (**Goldschmidt 2016**), Enrico Heinemann, Stefan Lorenzer, Ursel Schäfer und Nastasja Dresler

C.H.Beck

11.03.2020

978-3-406-74571-3 | 38 €

(*Capital et idéologie*, Editions du Seuil)

### **Thomas PIKETTY**

*Ökonomie der Ungleichheit. Eine Einführung*

Übersetzung von Stefan Lorenzer

C.H. Beck

17.02.2020 (3. Auflage)

978-3-406-75001-4 | 9,95 €

(*L'Economie des inégalités*, Editions La Découverte)

**Pierre ROSANVALLON**

*Le Siècle du populisme*

Übersetzung von ?

Hamburger Verlag

07.09.2020

978-3868543476 | € 35

(*Le Siècle du populisme*, Editions du Seuil)

»Der Populismus revolutioniert die Politik des 21. Jahrhunderts. Doch das wahre Ausmaß der von ihm bewirkten Umwälzungen haben wir noch nicht erfasst.«

Der bekannte Historiker Pierre Rosanvallon entwirft eine bisher noch fehlende kohärente Theorie des Populismus. Er untersucht die Attraktivität dieser Ideologie als Lösung für gegenwärtige Probleme, entfaltet ihre Geschichte und unterzieht sie einer gründlichen Kritik. Daraus resultierend skizziert er einen Alternativvorschlag für eine verallgemeinerte Volkssouveränität, die die Demokratie bereichert, anstatt sie zu vereinfachen und zu polarisieren: eine vitale Demokratie, die sich ständig selbst be- und hinterfragt. Denn nur durch permanente Anstrengung und Transparenz kann das populistische Projekt seine Attraktivität verlieren.

**David ROUSSET**

*Das KZ-Universum*

Übersetzung von Olga Radetzkaja und Volker Weichsel

Suhrkamp

20.01.2020

978-3-633-54302-1 | 22 €

(*L'Univers concentrationnaire*, Editions du Pavois)

**Simone WEIL**

*Schwerkraft und Gnade*

Übersetzung von Friedhelm Kemp

Matthes & Seitz Berlin

29.10.2020

978-3-95757-934-8 | 20 €

(*La Pesanteur et la grâce*, Librairie Plon)

## KINDER- UND JUGENDBÜCHER

**Jeanne ASHBÉ**

*Bis später, mein Schatz!*

Übersetzung von Tatjana Kröll

Moritz Verlag

12.02.2020

978-3-89565-393-3 | 10,95 €

(*A ce soir !*, Pastel)

**Chiara ARSEGO, Hélène KÉRILLIS**

*Märchen zur guten Nacht 1. Der gestiefelte Kater*

Übersetzung von ?

Schaltzeit Verlag

?

978-3-941362-35-2 | 12,80 €

(*Le Chat botté*, Marmaille et compagnie)

**Chiara ARSEGO, Hélène KÉRILLIS**

*Märchen zur guten Nacht 2. Der kleine Däumling*

Übersetzung von ?

Schaltzeit Verlag

?

978-3-941362-34-5 | 12,80 €

(*Tom Pouce*, Marmaille et compagnie)

**Pierre BAILLY, Antoine BALZEAU**

*Homo Sapiens. Geschichte(n) der Menschheit*

Übersetzung von ?

Jacoby & Stuart

01.02.2020

978-3-96428-045-9 | 12 €

(*Homo Sapiens*, Le Lombard)

**BARROUX**

*Mein Papa, der Alleskönner*

Übersetzung von Andreas Illmann

Schaltzeit Verlag

01.03.2020

978-3-946972-40-2 | 16 €

(*Mon père, le plus grand des agents bricoleurs*, Little Urban)

**Christelle DABOS**

*Die Spiegelreisende 3. Das Gedächtnis von Babel*

Übersetzung von Amelie Thoma

Insel

15.01.2020

978-3-458-17827-9 | 18 €

(*La Passe-miroir 3. La mémoire de Babel*, Gallimard Jeunesse)

**Christelle DABOS**

*Die Spiegelreisende 4. Im Sturm der Echos*

Übersetzung von Amelie Thoma

Insel

22.06.2020

978-3-458-17858-3 | 18 €

(*La Passe-miroir 4. La tempête des échos*, Gallimard Jeunesse)

**Rébecca DAUTREMER**

**PUNKT 12**

Übersetzung von Andrea Spingler

Insel

09.09.2020

978-3-458-17895-8 | 48 €

(*Midi pile*, Sarbacane)

**Astrid DESBORDES, Pauline MARTIN**

*Mein Liebling*

Übersetzung von ?

Jacoby & Stuart

02.2020

978-3-96428-051-0 | 14 €

(*Mon amour*, Albin Michel Jeunesse)

**Yves GREVET**

*Vront. Was ist die Wahrheit?*

Übersetzung von Nadine Püschel

Mixtvision

12.02.2020

978-3-95854-149-8 | 19 €

(*Grupp*, Editions Syros)

**Satomi ICHIKAWA**

*Kleines Pferdchen Mahabat*

Übersetzung von Markus Weber

Moritz Verlag

07.10.2020

978-3-89565-394-0 | 14 €

(*Mon petit cheval Mahabat*, L'Ecole des Loisirs)

**Satomi ICHIKAWA**

*Das Tomatenfest*

Übersetzung von Eva Zieburá

Moritz Verlag

?

9783895652561 | 12,95 €

(*La Fête de la tomate*, L'Ecole des loisirs)

**Odette JOYEUX**

*Delphine über den Dächern. Ein Balletroman aus Paris*

Übersetzung von Hildegard Lest

Insel Verlag

20.07.2020

978-3-458-36494-8 | 14 €

(*L'Áge heureux. Le journal de Delphine*, Hachette)

**Benjamin LACOMBE, Lafcadio HEARN**

*Geistergeschichten aus Japan*

Übersetzung von ?

Jacoby & Stuart

01.02.2020

978-3-96428-062-6 | 34 €

(*Histoires de fantômes du Japon*, Soleil)

**Thierry LENAIN, Stéphanie MARCHAL**

*Mama, Papa, wie habt ihr euch kennengelernt?*

Übersetzung von ?

Schaltzeit Verlag

01.03.2020

978-3-946972-39-6 | 16 €

(*Maman, papa, comment vous vous êtes rencontrés ?*, Père Castor)

**Jean LEROY, Matthieu MAUDET**

*Wie heißt ihr denn? Das Zehenspielbuch*

Übersetzung von ?

Moritz Verlag

07.10.2020

978-3-89565-401-5 | 9,95 €

(*Les Orteils n'ont pas de nom*, L'École des loisirs)

**Agnès DE LESTRADE, Valeria DOCAMPO**

*Die große Wörterfabrik. Jubiläumsausgabe*

Übersetzung von Anna Taube

Mixtvision

22.07.2020

978-3-95854-161-0 | 24 €

(*La Grande Fabrique de mots*, Alice Jeunesse)

**Mireille MESSIER, France CORMIER NEUE STIMME (KANADA)**

*Nichts los im Wald*

Übersetzung von Ina Kronenberger

Mixtvision

18.08.2020

978-3-95854-159-7 | 16 €

(*Tellement sauvage !*, Editions Deux)

**David MOITET**

*New Earth Project: Tödliche Hoffnung*

Übersetzung von Maren Illinger

Edel Kids Books

06.08.2020

978-3-96129-170-0 | 14,99 €

(*New Earth Project*, Didier Jeunesse)

**Jean-Claude MOURLEVAT, Antoine RONZON**

*Jefferson*

Übersetzung von ?

Jacoby & Stuart

01.02.2020

978-3-96428-056-5 | 15 €

(*Jefferson*, Gallimard Jeunesse)

**Delphine PERRET**

*Björn und die weite Welt*

Übersetzung von Tobias Scheffel

Sauerländer

25.03.2020

978-3-7373-5630-5 | 12 €

(*Björn et le vaste monde*, Les Fourmis rouges)

**Hubert REEVES, David VANDERMEULEN, Daniel CASANAVE**

*Hubert Reeves erklärt uns den Ozean*

Übersetzung von ?

Jacoby & Stuart

02.2020

978-3-96428-060-2 | 18 €

(*Hubert Reeves nous explique les océans*, Le Lombard)

**COMICS**

**ACHDÉ, JUL**

*Lucky Luke 98. Voller Fahrt raus*

Übersetzung von Klaus Jöken

Egmont

05.03.2020

978-3-7704-4064-1 | 12 €

(?, ?)

**ADRIAN, Régis HAUTIÈRE**

*Die Waise von Perdida*

Übersetzung von Harald Sachse

Splitter

01.08.2020

978-3-96219-117-7 | 22 €

(*L'Orphelin de Perdide*, Comix Buro)

**Alex ALICE**

*Das Schloss in den Sternen 4. Ein Franzose auf dem Mars*

Übersetzung von Swantje Baumgart

Splitter



19.03.2020

978-3-95839-096-6 | 18 €

(*Le Château des étoiles 4. Un Français sur Mars, Rue de Sèvres*)

**Christophe ARLESTON, Adrien FLOCH, Olivier VATINE**

*Cixi von Troy Gesamtausgabe. Cixis Geheimnis*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

01.07.2020

978-3-96219-519-9 | 29,80 €

(*Cixy de Troy. Le Secret de Cixi, Soleil*)

**Christophe ARLESTON, Adrien FLOCH**

*Die Schiffbrüchigen von Ythaq 16. Die Belagerung von Glebo*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

30.04.2020

978-3-96219-224-2 | 15 €

(*Les Naufragés d'Ythaq 16. Les assiégés de Glèbe, Soleil*)

**Christophe ARLESTON, Didier TARQUIN**

*Lanfeust Odyssee 6. Das Biliox-Delta*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

24.01.2020

978-3-96219-343-0 | 16 €

(*Lanfeust Odyssee 6. Le delta bilieux, Soleil*)

**Christophe ARLESTON, Didier TARQUIN**

*Lanfeust Odyssee 7. Die höllische Armada*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

21.02.2020

978-3-96219-344-7 | 16 €

(*Lanfeust Odyssee 7. La méphitique Armada, Soleil*)

**Christophe ARLESTON, Didier TARQUIN**

*Lanfeust Odyssee 8. Tse-Hi, die Wächterin*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

19.03.2020

978-3-96219-345-4 | 16 €

(*Lanfeust Odyssee 8. Tseu-Hi la gardienne, Soleil*)

**Christophe ARLESTON, Didier TARQUIN**

*Lanfeust Odyssee 9. Der naive Stratege*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

30.04.2020

978-3-96219-346-1 | 16 €

(*Lanfeust Odyssee 9. Le stratège ingénu*, Soleil)

**Christophe ARLESTON, Didier TARQUIN**

*Lanfeust Odyssee 10. Ein karaxales Schicksal*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

12.06.2020

978-3-96219-347-8 | 16 €

(*Lanfeust Odyssee 10. Un destin karaxastin*, Soleil)

**Pénélope BAGIEU**

Nach dem Roman von Roald Dahl

*Hexen hexen*

Übersetzung von Silv Bannenber

Reprodukt

05.05.2020

978-3-95640-225-8 | 24 €

(*Sacrées sorcières*, Gallimard)

**Pénélope BAGIEU**

*California Dreamin'*

Übersetzung von Ulrich Pröfrock

Reprodukt

01.08.2020

978-3-95640-228-9 | 24 €

(*California Dreamin'*, Gallimard)

**BATEM, COLMAN, FRANQUIN**

*Marsupilami 19. Mister Xing Yùn*

Übersetzung von Marcel Le Comte

Carlsen

28.04.2020

978-3551784049 | 10 €

(*Marsupilami 31. Monsieur Xing Yùn*, Dupuis)

**BATEM, FRANQUIN, YANN**

*Marsupilami 20. Die Arche Noah*

Übersetzung von Marcel Le Comte

Carlsen

28.07.2020

978-3551784063 | 10 €

(?, ?)

**BATEM, FRANQUIN, YANN**

*Marsupilami 21. Das Gold von Boavista*  
Übersetzung von Marcel Le Comte  
Carlsen  
27.10.2020  
978-3551784063 | 10 €  
(*Marsupilami 7. L'Or de Boavista*, Marsu Productions)

**Christophe BEC, Ennio BUFI**  
*Carthago 9. Der Pakt des Hundertjährigen*  
Übersetzung von Resel Rebiersch  
Splitter  
19.03.2020  
978-3-962194604 | 15 €  
(*Carthago 9. Le Pacte du centenaire*, Les Humanoïdes associés)

**Christophe BEC, Ennio BUFI**  
*Carthago 10. Der Abgrund blickt zurück*  
Übersetzung von Resel Rebiersch  
Splitter  
01.07.2020  
978-3-962194611 | 15 €  
(*Carthago 10. L'abîme regarde en toi*, Les Humanoïdes associés)

**Christophe BEC, Stefano RAFFAELE**  
*Olympus Mons 5. Im Schatten der Sonne*  
Übersetzung von Harald Sachse  
Splitter  
21.02.2020  
978-3-962193263 | 15 €  
(*Olympus Mons 5. Dans l'ombre du soleil*, Soleil)

**Christophe BEC, Stefano RAFFAELE**  
*Olympus Mons 6. Einstein*  
Übersetzung von Harald Sachse  
Splitter  
01.07.2020  
978-3-962194611 | 15 €  
(*Olympus Mons 6. Einstein*, Soleil)

**Christophe BEC, Jean DIAZ**  
*Prometheus 19. Artefakt*  
Übersetzung von Resel Rebiersch  
Splitter  
01.07.2020  
978-3-962195380 | 15 €  
(*Prométhée 19. Artefact*, Soleil)

**Christophe BEC, Jean DIAZ**

*Prometheus 20. Die Zitadelle*

Übersetzung von Resel Rebiersch

Splitter

01.10.2020

978-3-962195397 | 15 €

(*Prométhée 20. La citadelle*, Soleil)

**Christophe BEC, Xavier DORISON**

*Heiligtum. Gesamtausgabe*

Übersetzung von ?

Splitter

30.04.2020

978-3-96219-310-2 | 39,80 €

(*Sanctuaire*, Les Humanoïdes associés)

**Bertrand BENOÎT, Nicolas JARRY**

*Conquest 2. Deluvenn*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

21.02.2020

978-3-96219-3829 | 16 €

(*Conquêtes 2. Deluvenn*, Soleil)

**Charles BERBÉRIAN**

*Charlotte Perriand. Eine französische Architektin in Japan 1940-1942*

Reprodukt

01.10.2020

Übersetzung von Ulrich Pröfrock

978-3956402340 | 20 €

(*Charlotte Perriand. Une architecte française au Japon 1940-1942*, Editions du Chêne)

**Dominique BERTAIL, Arnaud LE GOUËFFLEC**

*Mondo Verso 2*

Übersetzung von Rossi Schreiber

Schreiber und Leser

02.06.2020

978-3965820142 | 19,80 €

(*Mondo Verso 2. La Bonne, la Brute et la Truande*, Audie)

**Enki BILAL**

*Bug 2*

Übersetzung von Harald Sachse

Carlsen Comics / Reproduit

01.01.2020

978-3-551-72128-0 | 24 €

(*Bug 2*, Casterman)

**Julie BIRMANT, Clément OUBRERIE**

*Isadora*

Übersetzung von Silv Bannenber

Reprodukt

03.09.2020

978-3956402326 | 24 €

(*Isadora*, Dargaud)

**Fred BLANCHARD, Fred DUVAL, EMEM**

*Reset 1. Die Entwürzelten*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

30.04.2020

978-3962193904 | 16 €

(*Renaissance 1. Les déracinés*, Dargaud)

**Fred BLANCHARD, Fred DUVAL, EMEM**

*Reset 2. Interzone*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

01.08.2020

978-3-96219-379-9 | 16 €

(*Renaissance 2. Interzone*, Dargaud)

**François BOUCQ, Alexandro JODOROWSKY**

*Bouncer 11. Der Drachenrücken*

Übersetzung von ?

Schreiber & Leser

09.01.2020

978-3-96582-005-0 | 19,80 €

(*Bouncer 11. L'échine du dragon*, Glénat)

**Marc BOUTAVANT, Emmanuel GUIBERT**

*Ariol 10. Ballettratten*

Übersetzung von Annette von der Weppen

Reprodukt

10.03.2020

978-3956402227 | 14 €

(*Les Petits Rats de l'opéra*, BD Kids)

**Marc BOUTAVANT, Emmanuel GUIBERT**

*Ariol 11. Sei kein Frosch, Vanessa*

Übersetzung von Annette von der Weppen

Reprodukt

01.10.2020

978-3956402371 | 14 €

(Ariol 11. *La fête à la grenouille*, BD Kids)

**Clotilde BRUNEAU, Luc FERRY**

*Mythen der Antike. Die Ilias*

Übersetzung von Harald Sachse

Splitter

01.01.2020

978-3-96219-417-8 | 35 €

(*La Sagesse des mythes. L'Iliade*, Glénat)

**Clotilde BRUNEAU, Luc FERRY**

*Mythen der Antike. Perseus und Medusa*

Übersetzung von Harald Sachse

Splitter

01.09.2020

978-3-96219-421-5 | 16 €

(*La Sagesse des mythes. Persée et la Gorgone Méduse*, Glénat)

**Clotilde BRUNEAU, Luc FERRY**

*Mythen der Antike. König Midas*

Übersetzung von Harald Sachse

Splitter

01.07.2020

978-3-96219-420-8 | 16 €

(*La Sagesse des mythes. Les Méaventures du roi Midas*, Glénat)

**Clotilde BRUNEAU, Luc FERRY**

*Mythen der Antike. Œdipus*

Übersetzung von Harald Sachse

Splitter

30.04.2020

978-3-96219-419-2 | 16 €

(*La Sagesse des mythes. Œdipe*, Glénat)

**Mathieu BURNIAT, Sébastien MARTINEZ**

*Das Geheimnis des unfehlbaren Gedächtnisses*

Übersetzung von Ebi Naumann

Knesebeck

12.03.2020

978-3-957283771 | 20 €

(*Une mémoire de roi*, Premier Parallèle)

**CATEL**

*Die Geschichte der Goscinnys. Geburt eines Galliers*

Übersetzung von Ulrich Pröfrock

Carlsen

28.04.2020

978-3-551-76045-6 | 28 €

(*Le Roman des Gosciny. Naissance d'un Gaulois*, Grasset)

**CECIL, Luc BRUNSCHWIG**

*Holmes (1854/†1891 ?). Vierter Band. Der ältere Bruder*

Übersetzung von ?

Jacoby & Stuart

01.03.2020

978-3-96428-059-6 | 18 €

(*Holmes (1854/†1891 ?). Livre 5. Le frère aîné*, Futuropolis)

**Jean-Michel CHARLIER, Fred DUVAL, JIJÉ, Gilles LAPLAGNE Albert UDERZO et alii**

*Tanguy und Laverdure. Die Hommage*

Übersetzung von Uwe Löhmann

Egmont

04.06.2020

978-3-7704-4112-9 | 29 €

(*Tanguy et Laverdure. Spécial 60 ans*, Dargaud)

**Jean-Michel CHARLIER, Jean GIRAUD**

*Blueberry. Collector's Edition 3*

Übersetzung von Anselm Blocher, Astrid Ewerhardy-Blocher, Horst Berner

Egmont

04.06.2020

9978-3-7704-4092-4 | 39 €

(?, ?)

**Pierre CHRISTIN, Jean-CLAUDE MÉZIÈRES**

*Valerian & Veronique. Die Bewohner des Himmels*

Übersetzung von Harald Sachse

Carlsen

01.12.2020

978-3551025913 | 25 €

(*Valérian et Laureline. Les habitants du ciel*, Dargaud)

**Ludovic DEBEURME**

*Ein tugendhafter Vater*

Übersetzung von Christoph Schuler

Edition Moderne

01.09.2020

978-3037312056 | 29,80 €

(*Un père vertueux*, Cornelius)

**Félix DELEP, Xavier DORISON**

*Schloss der Tiere 1. Miss Bangalore*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

12.06.2020

978-3-96219-185-6 | 17 €

(*Le Château des Animaux 1. Miss Bengalore*, Casterman)

**Stephen DESBERG, Enrico MARINI**

*Der Skorpion 12. Das böse Omen*

Übersetzung von Harald Sachse

Carlsen

26.05.2020

978-3551743398 | 12 €

(*Le Scorpion 12. Le mauvais augure*, Dargaud)

**Stephen DESBERG, Enrico MARINI**

*Der Skorpion. Gesamtausgabe 2*

Übersetzung von Harald Sachse

Carlsen

26.05.2020

978-3551743374 | 40 €

(?, ?)

**Emmanuel DESPUJOL, Thierry GLORIS**

*Pik As 7. Eine Mumie im Tee*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

30.04.2020

978-3962195328 | 15 €

(*Aspic, détectives de l'étrange 7. Le mystère de la momie blette*, Quadrants)

**Jean-Blaise DJIAN, Olivier LEGRAND, David ETIEN**

*Die vier von der Baker Street 8. Die Meister von Limehouse*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

01.10.2020

978-3-86869-709-4 | 15 €

(*Les Quatre de Baker Street 8. Les maîtres de Limehouse*, Vents d'Ouest)

**Jean-Blaise DJIAN, Pierre Roland SAINT-DIZIER**

*Liberty Bessie 1. Eine Pilotin aus Alabama*

Übersetzung von Harald Sachse

Splitter

01.01.2020

978-3-96219-406-2 | 16 €

(*Liberty Bessie 1. Un pilote de l'Alabama*, Glénat)

**Xavier DORISON, Ralph MEYER**

*Undertaker 5. Der weisse Indianer*

Übersetzung von Tanja Krämling



Splitter

24.01.2020

978-3-96219-441-3 | 16 €

(*Undertaker 5. L'indien blanc*, Dargaud)

**Xavier DORISON, Joël PARNOTTE**

*Aristophania 1. Das Reich Azur*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

24.01.2020

978-3-96219-389-8 | 16 €

(*Aristophania 1. Le royaume d'azur*, Dargaud)

**Xavier DORISON, Joël PARNOTTE**

*Aristophania 2. Der verbannte König*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

31.07.2020

978-3962193904 | € 16

(*Aristophania 2. Progredientes*, Dargaud)

**Fred DUVAL, Jean-Pierre PÉCAUD, Colin WILSON**

*Nevada 1. Lonestar*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

31.07.2020

978-3962195076 | 16 €

(*Nevada 1. L'étoile solitaire*, Delcourt)

**Emma NEUE STIMME**

*Ein anderer Blick*

Übersetzung von Julia Schäfermeyer

Unrast Verlag

01.10.2020

978-3-89771-330-7 | € 20

(*Un autre regard*, Massot)

**Jean-Charles GAUDIN**

*Es war einmal das Leben 3. Das Skelett*

Übersetzung von Swantje Baumgart

Splitter

01.01.2020

978-3-95839-982-2 | 9,95 €

(*Il était une fois la vie 3. Les os et le squelette*, Soleil)

**Jean-Charles GAUDIN**

*Es war einmal das Leben 4. Die Muskeln*

Übersetzung von Swantje Baumgart

Splitter

27.03.2020

978-3-95839-983-9 | 9,95 €

(*Il était une fois la vie 4. Les muscles et la graisse*, Soleil)

**Émilie GLEASON NEUE STIMME**

*Trubel mit Ted. Ein Leben mit Autismus*

Übersetzung von Christoph Schuler

Edition Moderne

15.05.2020

978-3037312001 | 24 €

(*Ted, drôle de coco*, Atrabile)

**René GOSCINNY, Albert UDERZO**

*Asterix. Der goldene Hinkelstein*

Übersetzung von Klaus Jöken

Egmont

21.10.2020

978-3770441280 | 13 €

(*Astérix. Le Menhir d'or*, Editions Albert René)

**Dominique GRANGE, Jacques TARDI**

*Schallplatte Revolution-Chansons*

?

Editions Moderne

?

?

**Stéphane HEUET**

Nach dem Roman von Marcel Proust

*Auf der Suche nach der verlorenen Zeit (Band 5). Im Schatten junger Mädchenblüte. Im  
Umkreis von Madame Swann, Teil I*

Übersetzung von Anja Kootz

Knesebeck

08.04.2020

978-3- 957284198 | 20 €

(*A la recherche du temps perdu 7. A l'ombre des jeunes filles en fleurs. Autour de Mme  
Swann, première partie*, Delcourt)

**Jean-Luc ISTIN, Stéphane LOUIS**

*Conquest 4. Urania*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

01.09.2020

978-3-96219-384-3 | 16 €

(*Conquêtes 4. Uranie*, Soleil)

**Jean-Luc ISTIN, Kyko DUARTE**

*Magier 1. Aldoran*

Übersetzung von Anne Thies

Splitter

12.06.2020

978-3-96219-495-6 | 16 €

(*Mages 1. Aldoran*, Soleil)

**Jean-Luc ISTIN, Alex SIERRA**

*Orks & Goblins 9. Dunnrak*

Übersetzung von Swantje Baumgart

Splitter

01.09.2020

978-3-962194512 | 16 €

(*Orcs et Gobelins 10. Dunnrak*, Soleil)

**Luc JACAMON, MATZ**

*Der Killer. Secret Agenda 1. Gezielte Prävention*

Übersetzung von ?

Schreiber und Leser

15.05.2020

978-3-96582-022-7 | 14,95 €

(*Le Tueur. Affaires d'Etat 1. Traitement négatif*, Casterman)

**Nicolas JARRY, Stéphane CRÉTY**

*Conquest 3. Decornum*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

12.06.2020

978-3-96219-383-6 | 16 €

(*Conquêtes 3. Decornum*, Soleil)

**Nicolas JARRY, Stéphane CRÉTY**

*Magier 2. Eragan*

Übersetzung von Anne Thies

Splitter

31.07.2020

978-3962194956 | 16 €

(*Mages 2. Eragan*, Soleil)

**Nicolas JARRY, Jesús MILLÁNY**

*Orks & Goblins 6. Ayrak*

Übersetzung von Swantje Baumgart

Splitter

21.03.2020

978-3-962194482 | 16 €

(*Orcs et Gobelins 6. Ayrak*, Soleil)

**Nicolas JARRY, Stéphane CRÉTY**

*Orks & Goblins 7. Braagam*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

19.03.2020

978-3-962194499 | 16 €

(*Orcs et Gobelins 7. Braagam, Soleil*)

**Nicolas JARRY, Nicolas DEMARE**

*Zwerge 15. Oboron vom Schild*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

24.01.2020

978-3-962193362 | 15 €

(*Nains 15. Oboron du bouclier, Soleil*)

**Nicolas JARRY, Pierre-Denis GOUX**

*Zwerge 16. Tala von der Schmiede*

Übersetzung von Tanja Krämling

Splitter

01.07.2020

978-3-96219-520-5 | 15 €

(*Nains 16. Tala de la forge, Soleil*)

**Camille JOURDY**

*Die Vunderwollen*

Übersetzung von Annette von der Weppen

Reprodukt

01.10.2020

978-3-95640-235-7 | 24 €

(*Les Vermeilles, Actes Sud BD*)

**Anne-Claire, Jérôme und Olivier JOUVRAY**

*Lincoln 5. Hände hoch!*

Übersetzung von

Schreiber und Leser

07.04.2020

978-3965820258 | 14,95 €

(*Lincoln 5. Cul nu dans la plaine, Editions Paquet*)

**Manu LARCENET, Jean-Yves FERRI**

*Die Rückkehr aufs Land 3*

Übersetzung von Ulrich Pröfrock

Reprodukt

05.05.2020

978-3956402197 | 24 €

(*Le Retour à la terre 3. Le vaste monde*, Dargaud)

**Mathieu LAUFFRAY**

*Raven 1. Nemesis*

Übersetzung von Marcel Le Comte  
Carlsen

01.12.2020

978-3-551-02645-3 | 16 €

(*Raven 1. Némésis*, Dargaud)

**Jérôme LE GRIS, Benoît DELLAC**

*Der Schlangengott 2. Der Tempel des Rabengottes*

Übersetzung von Anne Thies

19.03.2020

Splitter

978-3-96219-410-9 | 16 €

(*Serpent Dieu 2. Le temple du Dieu-Corbeau*, Glénat)

**Régis LOISEL, Serge LE TENDRE**

*Auf der Suche nach dem Vogel der Zeit. Gesamtaufgabe 1*

Übersetzung von Peter Müller

Carlsen

30.06.2020

978-3-551-73896-7 | 40 €

(?, ?)

**Régis LOISEL, Serge LE TENDRE, David ETIEN**

*Auf der Suche nach dem Vogel der Zeit 10*

Übersetzung von Ulrich Pröfrock

Carlsen

27.10.2020

978-3551738981 | 12 €

(*La Quête de l'oiseau du temps 10. Kryll*, Dargaud)

**Régis LOISEL, Olivier PONT**

*Der Schweinehund 1. Isabel*

Übersetzung von Ulrich Pröfrock

Carlsen

29.09.2020

978-3-551-79357-7 | 18 €

(*Un putain de salopard*, Rue de Sèvres)

**Régis LOISEL, Jean-Louis TRIPP**

*Das Nest. Gesamtausgabe 1*

Übersetzung von Marcel Le Comte

Carlsen

29.09.2020

978-3-551-76095-1 | 36 €  
(Magasin général, Casterman)

**Giovanni LORUSSO, Olivier PERU**

*Orks & Goblins 8. Schnüffler*  
Übersetzung von Tanja Krämling  
Splitter  
30.04.2020

978-3-962194505 | 16 €  
(Orcs et Gobelins 8. Renifleur, Soleil)

**Bastien LOUKIA**

Nach Fjodor Dostojewski  
*Verbrechen und Strafe*  
Übersetzung von Ingrid Ickler  
Knesebeck  
24.09.2020

978-3- 95728-442-6 | 25 €  
(Crime et châtement, Philippe Rey)

**MERWAN**

*Mechanica Caelestium*  
Übersetzung von Ulrich Pröfrock  
Schreiber & Leser  
05.05.2020

978-3965820333 | 32,80 €  
(Mécanique céleste, Dargaud)

**MERWAN, Bastien VIVÈS**

*Für das Imperium. Gesamtausgabe*  
Übersetzung von Ulrich Pröfrock  
Reprodukt  
13.02.2020

978- 3956402081 | 39 €  
(Pour l'Empire 1. L'honneur, Dargaud)

**Dorothee de MONFREID**

*Die Hundebande in Paris*  
Übersetzung von Ulrich Pröfrock  
Reprodukt  
11.03.2020

978-3956402210 | 16 €  
(Les Toutous à Paris, L'Ecole des loisirs)

**José Luis MUNUERA**

*Zyklotrop 3. Lady Z*  
Übersetzung von Marcel Le Comte

Carlsen  
31.03.2020  
978-3551777065 | 12,99 €  
(*Zorglub 3. Lady Z*, Dupuis)

**Martin PANCHAUD NEUE STIMME**

*Die Farbe der Dinge*  
Übersetzung von Christoph Schuler  
Edition Moderne  
10.03.2020  
978-3-03731-201-8 | 35 €  
(*La Couleur des choses*, L'Octopode)

**Jérémy PERRODEAU NEUE STIMME**

*Dämmerung*  
Übersetzung von Christoph Schuler  
Edition Moderne  
01.04.2020  
978-3-03731-197-4 | 29,80 €  
(*Crépuscule*, Editions 2024)

**Max DE RADIGUÈS**

*Stig & Tilde. Die Insel der Verschollenen*  
Übersetzung von Annette von der Weppen  
Reprodukt  
05.05.2020  
978-3-95640-226-5 | 15 €  
(*Stig & Tilde. L'île du disparu*, Sarbacane)

**Jean ROBA**

*Boule & Bill 9*  
Übersetzung von Horst Berner  
Salleck Publications / Eckart Schott Verlag  
10.03.2020  
978-3-89908-727-7 | 11 €  
(*Boule & Bill 9. Le fauve est lâché*, Dupuis)

**Jean ROBA, Laurent VERRON**

*Boule & Bill. Sonderband 3. Alles gute zum Geburtstaaah!*,  
Übersetzung von Horst Berner  
Salleck Publications / Eckart Schott Verlag  
10.03.2020  
978-3899087239 | 11 €  
(*Boule & Bill. Compilation. Bon anniversaaah !*, Dargaud)

**ROBBER, BLUTCH**

*Wo ist Kiki? Ein Abenteuer von Harry und Platte*

Übersetzung von Eckart Schott  
Salleck Publications / Eckart Schott Verlag  
10.03.2020  
978- 3899087215 | 19 €  
(*Mais où est Kiki ? Une aventure de Tif et Tondu*, Dupuis)

**RODOLPHE, Christophe DUBOIS**

*TER 3. Der Betrüger*  
Übersetzung von Tanja Krämling  
Splitter  
01.07.2020  
978-3-96219-294-5 | 18 €  
(*TER 3. L'imposteur*, Daniel Maghen Eds)

**RODOLPHE, LEO, JANJETOV**

*Centaurus 5. Welt des Todes*  
Übersetzung von Tanja Krämling  
Splitter  
24.01.2020  
978-3-95839-191-8 | 15 €  
(*Centaurus 5. Terre de mort*, Delcourt)

**Sylvain RUNBERG, Serge PELLÉ**

*Orbital 1.1. Narben*  
Übersetzung von Tanja Krämling  
Splitter  
30.04.2020  
978-3-96219-549-6 | 15 €  
(*Orbital 1. Cicatrices*, Dupuis)

**Sylvain RUNBERG, Serge PELLÉ**

*Orbital 1.2. Risse*  
Übersetzung von Tanja Krämling  
Splitter  
30.04.2020  
978-3-96219-550-2 | 15 €  
(*Orbital 2. Ruptures*, Dupuis)

**Jean-Marc ROCHETTE**

*Der Wolf*  
Übersetzung von Anja Kootz  
Knesebeck  
12.03.2020  
978-3957283788 | 22 €  
(*Le Loup*, Casterman)

**Riad SATTOUF**



*Esther Tagebücher 4. Mein Leben als Dreizehnjährige*  
Übersetzung von Ulrich Pröfrock  
Reprodukt  
01.06.2020  
978-3-95640-213-5 | 20 €  
(*Les Cahiers d'Esther 4. Histoires de mes 13 ans*, Allary Editions)

**Yves SENTE, Peter VAN DONGEN**

*Blake und Mortimer 23. Das Tal der Unsterblichen 2*  
Übersetzung von Harald Sachse  
Carlsen  
30.06.2020  
978-3-551-02343-8 | 12 €  
(*Blake et Mortimer 26. La vallée des immortels 2*, Dargaud)

**François DE SMET, Thierry BOUÛAERT**

*Die Menschenrechte. Ein unvollendetes Konzept*  
Übersetzung von ?  
Jacoby & Stuart  
09.2020  
978-3-96428-076-3 | 12 €  
(*Les Droits de l'homme. Une idéologie moderne*, Le Lombard)

**Hervé TANQUERELLE, Gwen de BONNEVAL**

Nach den Romanen von Jørn Riel  
*Grönland Odyssee*  
Übersetzung von Lilian Pithan  
Avant-Verlag  
01.06.2020  
978-3-96445-024-1 | 39 €  
(*Racontars arctiques*, Sarbacane)

**Camille DE TOLEDO, Alexander PAVLENKO NEUE STIMMEN**

*Herzl. Eine europäische Geschichte*  
Übersetzung von Eva-Maria Thimme  
Suhrkamp  
20.07.2020  
978-3-633-54301-4 | 25 €  
(*Herzl. Une histoire européenne*, Denoël)

**Didier TARQUIN**

*UCC Dolores 2. Die Waisen von Fort Messaoud*  
Übersetzung von Harald Sachse  
Splitter  
01.10.2020  
978-3-96219-307- 2 | 15 €  
(*UCC Dolorès 2. Les orphelins de Fort Messaoud*, Glénat)

**Lewis TRONDHEIM**

*Ralph Azham 12. Loslassen*

Übersetzung von Ulrich Pröfrock

Reprodukt

04.2020

978-3956402104 | 12,80 €

(*Ralph Azham 12. Lâcher prise*, Dupuis)

**Simon VAN LIEMT, ZIDROU**

*Die neuen Fälle des Rick Master 4. Gefallen für Frankreich*

Übersetzung von Uwe Löhmann

Splitter

12.06.2020

978-3-95839-489-6 | 15 €

(*Les Nouvelles Enquêtes de Ric Hochet 4. Tombé pour la France*, Le Lombard)

**Sylvain VENAYRE, Isaac WENS**

Nach Hermann Melville

*Auf der Suche nach Moby Dick*

Übersetzung von Anja Kootz

Knesebeck

24.09.2020

978-3-957284402 | 28 €

(*A la recherche de Moby Dick*, Futuropolis)

**Fabio VISCOGLIOSI**

*Kaskade*

Übersetzung von Christoph Schuler

Edition Moderne

15.10.2020

978-3-037312070 | 32 €

(*Cascade*, L'Association)

**Etienne WILLEM**

*Ein Affe am Himmel 2. Hollywoodland*

Übersetzung von ?

Schreiber & Leser

02.06.2020

978-3-96582-031-9 | 14,95 €

(*Les Ailes du singe 2. Hollywoodland*, Paquet)

**ZEP**

*The End*

Übersetzung von Rossi Schreiber

Schreiber & Leser

02.06.2020

978-3-96582-026-5 | 19,80 €

(*The End*, Rue de Sèvres)

### ZEP

*Titeuf 15. Kleine Poesie der Jahreszeiten*

Übersetzung von Marcel Le Comte

Carlsen

26.05.2020

978-3-551-73615-4 | 10 €

(*Titeuf 16. Petite poésie des saisons*, Glénat)

### Quentin ZUTTON

*En garde!*

Übersetzung von Anne Thies

Splitter

01.08.2020

978-3-96219-283-9 | 29,80 €

(*Touchées*, Payot Graphic)